Ratification of 1725 Treaty by the Maliseet

In behalf of the Chiefs of the Indian Tribes we Represent have Subscribed and affixed our Seals to the Same and engage that the said Chiefs shall Ratify this Treaty at St. Johns. Done in Chibucto Harbour the fifteenth of August One Thousand Seven hundred and forty nine.

In Presence of

L. E. HOPSON,
T. MASCARENCE,
ROBT. ELLISON,
JAMES T. MERIER,
CHAS. LAWRENCE,
ED. HOW,
JOHN GORHAM,
BENJ. GREEN,
JOHN SALISBURY,
HUGH DAVIDSON,
Wm STEELE

[Members of the Council for Nova Scotia]

JOANNES PEDOUSAHTIGH, (totem)
FRANCOIS ARODORVISH, (totem)
SIMON SACTARVINO, (totem)
JEAN BAPT.T MACDOUANHOOK, (totem)

The Articles of Peace on the other Side, Concluded at Chebucto, to the fifteenth of August, one thousand Seven hundred and forty-nine, with His Excellency Edward Cornwallis Esqr., Capt. General, Governor and Commander in Chief of His Majestys Province of Nova scotia or Accadie and Signed by our deputies, having been communicated to us by Edward How, Esqr., one of His Majestys Council for Said Province, and faithfully Interpreted to Us by Madame De Bellisle Inhabitant of this river nominated by us for that purpose. We the Chiefs and Captains of the River St. Johns and places adjacent do for ourselves and our different tribes confirm and ratify the same to all intents and purposes. Given under our hands at the River St. Johns this fourth day of September one thousand Seven hundred and forty-nine in the presence of the under written witnesses.

ED. How. of his Majesty’s Council,
NATH. DONELL,
John WEAKE,
JOSEPH WINNETT
John NICHOL,
Robert McKoun
MATT WINNETT
John PHILLIPS

MICHELL (TOTEM) NARRIVONES Chief,
NOLLA (TOTEM) NIGUEN Capt.,
FRANCOIS (TOTEM) DE XAMER ARCHIBAND MARCELLE,
PIERRE (TOTEM) ALEXANDER MARCELLE,
AGUSTA (TOTEM) MEYWAYET, Matre Clef de la Rio.,
FRANCOIS (TOTEM) MARYWAYET, Matre Serure St.,
RENE (TOTEM) NEYNA,
NEPTUNE (TOTEM) PERE PAUL, Chief of Capneyneidy,
SUFAU (TOTEM) PAPAYANNET,
FRANCOIS (TOTEM) GORMIN, Capt.,
PIERRE (TOTEM) BEKNOIT, Capt.,
FRANCOIS (TOTEM) DINIC Capt.,
RENE (TOTEM) FLIE DAIMBOIS, Capt.

Produced by Atlantic Policy Congress of First Nation Chiefs Secretariat

For more information on the Covenant Chain of Treaties, please contact us
Tel: (902) 667-4007 Fax: (902) 667-7057
Or visit our website www.apcfnc.ca